

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 16 de noviembre de 1967
AÑO LXVII. — Número 20.514

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958 — Precio del ejemplar: 3 pesetas

CONSTITUCION DE LA NOVENA LEGISLATURA DE LAS CORTES ESPAÑOLAS

Prestaron juramento los 184 procuradores que tenían que hacerlo, ceremonia que duró media hora

Seguidamente se procedió a la elección de la Mesa, y antes retiraron su candidatura el marqués de la Encomienda y don Juan Manuel Fanjul Sedeño

RESULTADO. Don Dionisio Martín Sanz (231 votos) y don José Finat Escrivá de Romaní, (140) vicepresidentes

Madrid, 16.—A las 10,25 de la mañana, ha quedado constituida la novena legislatura de las Cortes Españolas. A esa hora comenzó su primera sesión, a la que asisten la casi totalidad de los 545 procuradores, de los 564 que la integran ya que, como se sabe, hay catorce que, por razones de sus cargos, ocupan más de un escaño, y tres escaños no tienen aún titular.

LA MESA

La mesa de esta primera sesión, que será la que presida la elección de la mesa definitiva de las Cortes en su nueva legislatura, está integrada por los procuradores de mayor edad, don Antonio Barroso Sánchez-Guerra, procurador designado por el jefe del Estado, y don Enrique Lorenzo Docampo, procurador por el grupo de Administración Local; representante de la Diputación Provincial de Pontevedra; y por los más jóvenes, don Pedro Econg Andeme, procurador de la representación familiar por la provincia guineana de Río Muni y don José Miguel Ortí Bordas, consejero nacional por la provincia de Castellón de la Plana; estos dos últimos, por ser los más jóvenes, actúan como secretarios de la mesa provisoria ante la que se ha de celebrar la sesión para la designación de los dos representantes de la Cámara y cuatro secretarios.

A la hora de comenzar la sesión, con el vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, se encon-

traban en el «banco azul» todos los miembros del Gabinete, con la excepción del ministro de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, ausente en viaje oficial en los Estados Unidos.

LECTURA DEL DECRETO DE CONVOCATORIA

Por don Pedro Econg Andeme, como secretario de esta sesión constitutiva, se procedió a dar lectura al decreto de convocatoria de la nueva

legislatura. Acto seguido se dio también lectura a la relación nominal de los procuradores que han de jurar su cargo, ya que aunque en el orden del día figuraba la lectura nominal completa de los procuradores que integran la novena legislatura, a petición de la mayoría de la Cámara, se optó porque se leyera tan sólo la relación de los ciento ochenta y cuatro procuradores que con arreglo al reglamento tienen que efectuar el juramento de su cargo.

Han excusado su asistencia a la sesión constitutiva los ocho procuradores siguientes: D. Pedro Barrie de la Maza, conde de Fenosa; don Manuel Batlle Vázquez, rector de la Universidad de Murcia; don Rafael García Valliño y Marcan; don Pedro Gual Villalob, doña Teresa Loring Cortes, don David Pérez Puga, don Rafael Puga Ramón y don Domingo Peiró Rivas.

JURAMENTO DE LOS 184 PROCURADORES

Media hora duró la prestación del juramento de los 184 procuradores. Hecho el silencio en la Cámara y puestos en pie los procuradores, a las once menos diez, el presidente, don Antonio Iturmendy, pronunció la fórmula ritual del juramento, que constaron los 184 nuevos procuradores con unánime «sí, juro».

Seguidamente, uno a uno, todos los procuradores pasaron al estrado presidencial donde se arrodillaron para refrendar su juramento ante los Santos Evangelios. Los representantes

(Continúa en la página 3)

PABLO VI podrá reanudar su trabajo a fines de mes

Ciudad del Vaticano, 15.—Según opinión extendida en los ambientes vaticanos, es probable que el Papa Pablo VI pueda reanudar sus actividades normales de trabajo a fines de este mes o, todo lo más, a principios de diciembre. Así lo hacen suponer las condiciones generales de su estado de salud, en este periodo postoperatorio que, como afirma claramente el boletín médico facilitado este mediodía, señala una constante y progresiva recuperación.

Desde el pasado domingo, Pablo VI se levanta del lecho tres veces al día: una, a primera hora de la mañana; otra entre las once y las doce, y una tercera hacia las seis de la tarde.

En los mismos ambientes vaticanos no se descarta la posibilidad de que el próximo domingo, si las condiciones atmosféricas fueran benignas, el Papa se asome a la ventana a mediodía para rezar el Angelus con los fieles reunidos en la plaza de San Pedro e incluso dirigirles algunas palabras.—Efe.

Pedro Ayala, premio "Sésamo" de novela corta

Madrid, 16.—«Mes y pico en Rajatilla», original de Pedro Ayala Fernández, de Madrid, ha ganado el premio «Sésamo», de novela corta, dotado con 50.000 pesetas, correspondiente al presente año, fallado a primeras horas de esta madrugada en Madrid, según informa E. Press. La novela obtuvo tres de los cinco votos del jurado, por dos la titulada «Necesitamos a Julio Verne», de Víctor Alperi.

El jurado encargado de otorgar el premio, estuvo compuesto por Rafael Vázquez Zamora, Dámaso Santos, Juan Antonio Cabezas, Manuel Vicente y Juan Moya, actuando como secretario del mismo, Juan Vega Pico.

Gran tromba de agua en Estepona

Estepona (Málaga), 15.—Una gran tromba de agua cayó a las ocho y media de esta noche sobre la población. En el espacio de quince minutos se recogieron 32 litros de agua por metro cuadrado.

Silva Muñoz:

Muy pronto se dará a conocer el Plan de Abastecimiento de Agua a los pueblos

Se trata de conseguir el aprovechamiento de 25.000 millones de metros cúbicos

Para el verano—insistió el ministro—funcionará el directo Madrid-Burgos, a 150 Kms. por hora

Madrid, 16.—El ministro de Obras Públicas, don Federico Silva Muñoz, expuso en el Club Internacional de Prensa, a grandes rasgos los planes de su Ministerio referente a la infraestructura de los servicios nacionales de él dependientes.

Tras la exposición del ministro se abrió el turno de preguntas. TRASVASE Y APROVECHAMIENTO INTEGRAL DEL TAJO-SEGURA

Consignemos en primer lugar la más interesante pregunta que se le hizo: el trasvase de las aguas del Tajo al Segura. Resumen de datos: los proyectos están terminados; muy pronto saldrán a información pública. Las obras durarán de cuatro a cinco años. Costarán alrededor de unos 6.500 millones de pesetas. Can-

titad trasvasada, mil millones de metros cúbicos al año.

Describió el señor Silva la situación del Sureste español, que sólo recibe el 8 por 100 de los caudales de la cuenca mediterránea. En Murcia existen zonas donde no llueve desde el año 1948; el proyecto constituye una necesidad ineludible y es hoy la gran ocasión histórica para atenderla. No se debe hablar de trasvase, sino además de aprovechamiento integral de los dos ríos, puesto que a los usuarios del Tajo no se les priva de caudal alguno, sino que—como ya lo ha declarado reiteradamente—se utilizan aguas sobrantes que irían a parar al mar sin utilidad alguna para nadie. Dio públicamente las gracias a las personalidades toledanas, que con comprensión y patriotismo así lo han visto.

En cuanto al Tajo, la regularización de su cauce se efectuará mediante las importantes aportaciones de aguas que a través del Manzanares y del Jarama llegarán a aquel río procedentes de los sistemas de abastecimiento de agua a Madrid (A. M. S. O. y del Canal de Isabel II). Está adjudicada una de las cuatro estaciones depuradoras de aguas residuales de la capital de España, y las otras tres serán adjudicadas muy pronto. El agua que irá por el Tajo será depurada. En plena ejecución se hallan las obras del embalse regulador El Atazar, de 460 millones de metros cúbicos, que influirá también mucho en la del Tajo.

Resaltó el ministro su honda preocupación por el abastecimiento de agua a Madrid, que se ha resuelto gracias a las previsiones adoptadas. Precisamente por estos planes Madrid ha consumido, en periodo de sequía unos 1.300.000 metros cúbicos (Continúa en la página 4)

Chico listo

33 matrículas de honor en el bachillerato

Bilbao, 16.—Carlos Alberto Lucio, de dieciséis años, natural de Ribadeo (Lugo), y vecino de Bilbao, en los seis años de bachiller ha obtenido treinta y ocho matrículas de honor, incluso en la revalidada.

Carlos Alberto Lucio estudia el «preu» en el colegio de Santa María de Portugalete y recientemente fue seleccionado entre otros muchachos españoles para sufrir una prueba en Valladolid con el fin de premiar a los alumnos más destacados del distrito.

Este magnífico estudiante es un chico completamente normal, hijo de un empleado, estudia tres horas diarias por su cuenta. Le gustan las películas del Oeste y los «Beatles».

Por lo que respecta a su futuro, desea ser ingeniero electrónico, ya que sus asignaturas preferidas son las matemáticas, la física y la química.—Cifra.

«Seis segundos en Dallas», nuevo libro sobre el asesinato de Kennedy

Nueva York, 16.—Kosiah Thompson, de 32 años de edad, profesor de Filosofía de la Universidad de Haverford (Pensilvania), y autor del libro «Seis segundos en Dallas» que trata sobre el asesinato del presidente Kennedy, tiene la esperanza de que las pruebas por él aportadas en su obra, basadas en una conspiración en la que se hallan envueltos tres pistoleros obligue a las autoridades a una nueva investigación oficial del suceso acaecido en Dallas (Tejas), el 22 de noviembre de 1963.

Thompson ha señalado asimismo, que su libro que será publicado a finales del mes en curso, había sido enviado al fiscal del distrito de Nueva Orleans, James Garrison, quien ha tratado por todos los medios de demostrar que en el asesinato del presidente John F. Kennedy hubo conspiración.

RUSK: «No hay otra alternativa que la de la escalada en la guerra de Vietnam»

Nueva York, 15.—«No existe ahora otra alternativa que la de la escalada de la guerra en Vietnam», declaró hace unas horas en Nueva York el ministro de Asuntos Exteriores norteamericano, Dean Rusk, mientras en los alrededores del hotel en que hablaba se libraba la mayor batalla campal jamás registrada en los anales de esta ciudad entre fuerzas de la Policía y manifestantes contrarios a la intervención de los Estados Unidos en el conflicto.

Con tan sólo el 23 por 100 del electorado en favor de su política—según las últimas encuestas de tipo Gallup—, el presidente Johnson parece estar, en efec-

to, considerando ahora seriamente la oportunidad de intensificar, una vez más, los esfuerzos de guerra americanos en Vietnam, a fin de doblar, por fin, la esquina de la victoria.

En estos momentos el señor Johnson ha empezado una serie de consultas, al parecer decisivas, con el general Westmoreland, al mando del cuerpo expedicionario norteamericano en Vietnam; el embajador estadounidense en Saigón, señor Bunker, y el jefe del programa de «pacificación», señor Kromer, llamados a consulta a Washington, así como sus ministros de Asuntos Exteriores, señor Rusk, y de la Defensa, señor McNamara.—(De «Arriba».)



Godstone.—Aunque parezca mentira, este perrito de lanas, que cabe en una mano, tiene ya cinco semanas. Es el más pequeño ejemplar nacido ahora en un criadero de perros de Godstone, un pueblito cercano a Londres. (Telefoto AP-Europa Press.)

Termina la primera etapa de la Conferencia Constitucional de GUINEA

Madrid, 16.—Tras celebrar su décima sesión de trabajo—con la que según el calendario previsto, se daba cima al plan establecido—, ha concluido hoy la primera etapa de actividades de la Conferencia Constitucional de la Guinea Ecuatorial, según informa Europa Press.

El presidente del Consejo de Gobierno de Guinea Ecuatorial, don Bonifacio Ondo Edu, ha intervenido en esta última sesión para hacer un resumen de los problemas políticos que se han suscitado en los debates de las anteriores reuniones.

Después de esta intervención, varios miembros de la delegación española, expusieron, en términos generales, los principales problemas técnicos y económicos que se pueden derivar de las tomas de posesión política, adoptadas por los miembros de la delegación de Guinea.

CRONICA DE LA CIUDAD

ESTRENO

Después de la siembra, después de la lluvia y el tempero, el cereal empieza a abatirse sobre nuestros campos y también sobre la ciudad y sus calles. Es la primera palabra de una promesa en ciernes para la futura cosecha.

La ciudad, en estos días iniciales del invierno meteorológico, se repliega sobre sí misma. Se reencuentra a sí misma y a sus recuerdos, frívolos y evocadores, pero sabe que cada día trae su nuevo afán, y aunque todo en definitiva es siempre igual, también es inevitablemente y radicalmente distinto.

Hasta nuestra ciudad llegan por ejemplo, con más presteza quizás y con mayor eco que a otras, las palabras, las noticias, las inquietudes que nacen y pasean por esas plazas y calles, atascadas de automóviles y de zanjias, de Madrid. El rumor de la vida madrileña encuentra ahora fácil escape Recoletos adelante, baja las escaleras de la estación del viejo "tubo de la risa" y se presenta en Segovia a todo correr. Se dice y se lee "hay crisis", o "lo que ha de ocurrir se presente ya", o "la combinación ministerial, la constelación de nombres en el Gobierno, bulle de manera notoria, sin posibilidad de disimulo".

De Recoletos a las Cortes hay sólo un paso. Hoy, mañana, jornadas de gala en el viejo palacio del Congreso. El país está de estreno, palabra que huele a cine y a teatro y también a cuando éramos niños, llegaba el domingo de Ramos y el pantalón nuevo nos rozaba un poco en las corvas. Ahora, con los procuradores elegidos ocupando su lugar en el palacio de la carrera de San Jerónimo, España estrena una parcela nueva de esa autóctona invención que se llama democracia orgánica y Segovia también está allí.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Se venden pisos bloque en construcción, condiciones interesantes. Teléfono 3564.

NOVIOS: Nuevos modelos dormitorios, mejores precios, Muebles Hernando. Fabricación propia.

SE venden 75 ovejas jóvenes y 25 borregas. Bar Los Rojos. Torrecilla del Pinar (Segovia).

VENDO pareja de machos media edad. Valentín Alvaro. Valleruela de Pedraza.

VENDO mixta recién parida del tercero. Gregorio Mantecas. La Losa.

VENDO vaca mixta, abocada al tercero. Manuel Campillo. Matabuena.

SE venden 115 ovejas. Tratar: Vicente Valentín. Aldeasaña.

COMPRO letras protestadas domiciliadas en Madrid. Apartado 36.276.

CARNETS conducir, primera, segunda. AUTO Escuela. Santa Columba, 5.

AUTO-ESCUELA Acueducto. Alquiler sin conductor. Alférez Provisional, 9. Teléfonos 4688, 4077.

AUTO-ESCUELA Provencio. Métodos modernos, profesorado especializado (frente Instituto Previsión).

AUTO-ESCUELA Velasco, su academia de conducir. Fernández Jiménez, 11 (frente Transportes Flores).

SE necesita muchacha. Clínica Gila.

OFICIALES cerrajeros soldadores, se necesitan. Talleres Miguel González. Jardínillos San Roque, 5. Segovia.

NECESITAMOS señoritas tejedoras máquinas hacer punto. Remuneramos bien. Imperio. Montero, 32. Madrid (3.748).

SE precisa sirvienta fija, buen sueldo. Ezquiel González, 21. Teléfono 4743.

PRECISO chicas. Sueldo, 2.750. Informes: Teléfono 5. Puerto Navacerrada.

SE precisan oficiales electricistas. Razón: Avenida Padre Claret, 16. Segovia.

SE necesita sirvienta para Madrid. Matrimonio y niño. Sueldo a convenir. Sra. de Cereceda. La Concepción.

NECESITO muchacha, Plaza Mercado, 4. Teléfono 3902.

NECESITO sirvienta para dos personas. Buen sueldo. Isabel la Católica, 7 (joyería).

SE precisan chicas servicio, 110 pesetas diarias. Dirigirse: Hotel Aviación. Puerto Navacerrada.

NECESITO aprendiz, mínimo 14 años. Casa Cabrero.

PRECISO muchacha, mañana completa. Roble, 20, 1.º, izquierda. Sra. de Solovera.

NECESITO chicas, 2.500 mensuales, o convenir. Razón: Pescadería Feliciano. Herrería, 9. Teléfono 1912.

SE necesitan muchacha y asistenta. San Facundo, 7.

EXPORTADOR paja algarroba desea representar. Apartado 34. Avilés.

EXCURSIONES y otros servicios Fer-Ber. Microbús de 15 y 25 plazas. Avenida José Antonio, 32. Teléfono 4870. Segovia.

TRASPASOS

TRASPASO local buen sitio. Informes: Abundio Albertos. San Millán, 3, segundo.

VENTAS

SE vende o arrienda la finca "El Tabladillo", situada en Núñez. Información: San Pedro, núm. 8. Cuéllar (Segovia).

COCINA eléctrica 220 vatios, Telefunken, como nueva. Dos placas y horno. Barata. Muerte y Vida, 6, primero, Derecha.



Información Local

Comienzan a llegar las cabinas telefónicas que se instalarán en varias calles de la ciudad

El Ayuntamiento ha ratificado la autorización para que sean colocados

Ayer mismo pudimos ver un camión que llegaba a nuestra ciudad transportando varias cabinas telefónicas de las que van a ser instaladas próximamente en algunas calles y plazas de Segovia. Dichas cabinas son modelo idéntico a las ya establecidas en numerosas capitales.

En Segovia, se procederá al montaje de veinte de ellas, y a tal efecto, el Ayuntamiento, ante los planos que le han sido cometidos por la Compañía Telefónica Nacional de España sobre situación de cada una de estas cabinas, ha ratificado su anterior acuerdo para que puedan ser colocadas en los lugares previstos.

Oportunamente informaremos con mayor amplitud sobre este interesante servicio que la Compañía Nacional Telefónica va a dar a la ciudad con el montaje de estas cabinas en lugares estratégicos, tanto del centro como de los barrios extremos.

RESIDENCIA SANITARIA

El caso de SEGOVIA no es similar al de ninguna otra provincia

Es la única que no la tiene ni en funcionamiento, ni en construcción, ni programada

Con datos, el Consejo Provincial de Trabajadores demuestra la excepción que se ha hecho con nuestra provincia

«En «El Adelantado de Segovia» del día 4 del mes en curso, se publicó que el Consejo Provincial de Trabajadores de Segovia reiteraba la petición de creación de una residencia sanitaria del Seguro de Enfermedad en nuestra capital, y expresaba el descontento de los trabajadores de la provincia por el trato discriminatorio que Segovia recibe a este respecto en relación con otras de España, y salía al paso sobre el «rumor» de un posible concierto de la Seguridad Social con determinado centro sanitario segoviano.

del 10 de noviembre, recoge una nota de la agencia Europa Press, en la que se bien se apunta la posibilidad de que Segovia pueda contar algún día con residencia sanitaria del Seguro de Enfermedad en nuestra capital, y expresaba el descontento de los trabajadores de la provincia por el trato discriminatorio que Segovia recibe a este respecto en relación con otras de España, y salía al paso sobre el «rumor» de un posible concierto de la Seguridad Social con determinado centro sanitario segoviano.

Los sanitarios de cada provincia. Asimismo, se han tenido en cuenta los planes trienales publicados en el Boletín Oficial del Estado, para construcción de instalaciones sanitarias de la Seguridad Social.

El mismo periódico, en su número

Sin ánimo de entrar en polémica sobre este problema de extraordinario interés para los asegurados, y en el que están de acuerdo todos los sectores de la vida segoviana, el Consejo de Trabajadores si quiere puntualizar los siguientes extremos:

Al afirmar que Segovia es la única provincia que no tiene residencia sanitaria del Seguro de Enfermedad, se refiere a que no la tiene ni en funcionamiento, ni en construcción, ni siquiera en proyecto. Efectivamente, según datos que posee el Consejo de Trabajadores, en el catálogo de hospitales aprobado por decreto 575/1966, de 3 de marzo, y que por orden ministerial de 19 de abril de 1966 se hace público en el «Boletín Oficial del Estado» de 13 de junio siguiente, se relacionan todos los establecimien-

Los catorce provincias que no tienen con residencia sanitaria el día de diciembre de 1963, son, concretamente, Castellón de la Plana, Ciudad Real, Cuenca, Huesca, León, Murcia, Navarra, Orense, Salamanca, Santa Cruz de Tenerife, Segovia, Soria, Tarragona y Toledo.

NOTAS DE LA ENSEÑANZA

Ayuda familiar a los maestros

Delegación Administrativa de Educación y Ciencia.—En cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 10 de la Ley de Ayuda Familiar, y tercero de la orden de la Presidencia de Gobierno de 17 de agosto de 1954, desde el día 1 al 15 del mes de diciembre próximo, todos los maestros, tanto propietarios como interinos (estos últimos si están sirviendo escuela), que vengan percibiendo dicha ayuda, presentarán en la Delegación Provincial de Educación y Ciencia declaración jurada (reintegrada con póliza de dos pesetas), de su situación familiar en 1 de dicho mes, y que ha de servir de base para señalar la ayuda a percibir durante el año 1968.

Cuando no haya variación de la cantidad reconocida el presente año, por no haberse producido altas ni bajas en la familia, bastará presentar el modelo de «no variación» cumplimentado con los datos del año anterior.

La familia, la declaración se hará en el modelo oficial publicado en el «Boletín Oficial del Estado» de 13 de agosto de 1954, acompañada de libro de familia, para la constatación de datos que, una vez verificado, se devolverá.

Las declaraciones se presentarán con toda exactitud, omitiendo todos los casos que explícitamente no contenga la mencionada ley.

También vienen obligados a presentarlas los maestros jubilados pensionistas y huérfanos de doble vínculo que reciban ayuda, así como los que reuniendo los requisitos exigidos, puede reconocerseles ahora el mencionado derecho, advirtiéndoles que junto con la declaración jurada, vienen obligados a presentar el libro de familia los que no lo hubiesen exhibido el año anterior.

Al mismo tiempo se hace saber que aquellos que no presenten dichos documentos dentro del presente plazo de gracia, perderán el derecho a la percepción de la ayuda correspondiente a los meses de enero y febrero. En todo caso, según la orden de la Presidencia del Gobierno de 15 de febrero de 1959 (B. O. del E. del 25), con el fin de evitar perjuicios a modestas economías familiares, se concede un plazo a los morosos para que los presenten en la primera quincena del mes de febrero, con efectos económicos de 1 de marzo.

Por último, aquellas personas que no hagan uso de este nuevo plazo de gracia, se entiende que renuncian a la Ayuda Familiar que en el año 1968 les hubiera podido corresponder.

VELADA DE TEATRO Y POESIA FRANCESA EN EL INSTITUTO DE ENSEÑANZA MEDIA

Ha tenido lugar en el salón de actos del Instituto «Andrés Laguna» el anunciado recital de teatro y poesía francesa que, en colaboración con el Círculo Segoviano de la Alianza Francesa de España, ha organizado el Instituto, a cargo de los actores Anny Muvil y Armand Tarrés.

Asistió numeroso público que aplaudió calurosamente la actuación de estos artistas franceses, tanto en la parte teatral, con escenas de «El Avaro», de Molière y «Un crâne sous une tempête», de Dreyfus, como en la parte poética con versos de La Fontaine, Leconte de Lisle, Ronsard, Apollinaire, Prévert y otros.

Mención especial merece la escenificación de la célebre «Chèvre de monsieur Seguin» de Daudet que fue primorosamente interpretada con fondo musical de «La Artesiana» de Bizet.

Fue una velada llena de interés con la que han dado comienzo los ciclos culturales del Instituto «Andrés Laguna» y del Círculo Segoviano de la Alianza Francesa de España.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Emboscada en la bahía» (2). 90. «Un hombre y una mujer» (3 R.). 100 minutos. «Duelo del Este» (3). 90 m.

SUCESOS en la capital y provincia

Una mujer, atropellada por un turismo en la travesía de San Rafael

Doña María Luisa Rodríguez García, vecina de El Espinar, sufrió heridas de carácter leve al ser atropellada, en la travesía de San Rafael, por el turismo que conducía don Rufino García Sánchez, residente en Madrid.

Se despeña una furgoneta cerca de Carbonero el Mayor

En las proximidades de Carbonero el Mayor, y después de chocar contra un árbol, se desató por un terraplén próximo la furgoneta que conducía don Mariano Herrero Muñoz, con domicilio en Pinamegrillo, al que acompañaba el propietario de la misma, don Félix Herrero Tejedor. Pese al aparato del accidente, ambos sólo sufrieron heridas calificadas de leves.

AL AIRE DE LA CALLE

TAMBIEN ELLOS LA QUIEREN

Nos hicimos eco, en el momento oportuno, de la petición que había formulado uno de nuestros lectores para que se viese la posibilidad de instalar alguna marquesina en las paradas del autobús urbano en la calle de José Zorrilla. Y a aquella petición se une hoy la que hacen un grupo de usuarios de este servicio en la línea que pasa por la avenida de José Antonio, para que una de dichas marquesinas se coloque en la parada que existe frente al quiosco de dicha avenida.

ENDULZAR EL VIAJE

Eso, endulzar el viaje, es lo que pretenden las compañías aéreas españolas cuando entregan a sus clientes unos paquetitos de caramelos, y a ese propósito, aunque de manera indirecta, contribuyen los segovianos que se dedican a fabricar estos dulces. Bien claro lo dice su envoltura, pues junto al anagrama de la compañía figuran los nombres de la firma que los fabrica y de nuestra ciudad.

OTRA OCASION DE PELIGRO

Si la tapa metálica que cubre el registro que hay en uno de los arcos del acueducto se hunde cada día un poquito más—por lo que a la par crece el peligro para los conductores de vehículos—el mismo síntoma se observa en el que hay al final de la calle de la Victoria, cerca de la Plaza de San Esteban. Lleva meses y meses en tal situación y, como la obra, esperando que alguien se decida a poner el remedio que está demandando.

Información sobre estado de las carreteras

La Jefatura Provincial de Carreteras nos informa lo siguiente: necesario el uso de cadenas en carreteras C. N. 111 de Logroño, y en Oncala, C. N. 115 de Soria a Calahorra.

Se proroga la campaña de vacunación infantil hasta el sábado

Jefatura Provincial de Sanidad.—Según normas recibidas de la Dirección General de Sanidad, se proroga la primera fase de la actual campaña de Vacunación Antipoliomiélica y Tétanos (Difteria, Tosferina y Tétanos), hasta el próximo sábado día 18, siendo el horario de los servicios de esta Jefatura el mismo que viene rigiendo hasta ahora, de 10 de la mañana a 6 de la tarde.

✠

POR EL DESCANSO

de

Doña María Luisa Ezpeleta Montenegro

Viuda de Bustamante

Fallecida el 11 de octubre de 1967

Se ofrecerá la misa que se celebre a las once de la mañana el próximo sábado, 18, en la iglesia de San Martín.

La familia, y en su nombre su hijo, Javier Bustamante,

Agradecerán su asistencia.

✠

EL SEÑOR

Don Claudio Crespo Lallana

(Ganadero)

Ha fallecido en Ayllón el día 15 de noviembre de 1967

a los 77 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Su desconsolada esposa doña Delfina Buquerín Bermúdez; hijos don José, don Pedro y doña Carmen Crespo Buquerín; hijos políticos don Gerardo y doña Carmen, doña Adoración y don Domingo con hermanos doña Felisa y don Julián; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma.

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

AGENDA PARA MAÑANA

VIERNES 17 DE NOVIEMBRE
Van 321 días de 1967; faltan 44.
Sol: De 8,3 a 17,57.
Santoral: Santos Gregorio Taumaturgo, Dionisio, Hugo, Amano, obs., Eugenio, dc.; Alfeo, Acisclo, Zaqueo, Victoria, Bb. Roque González de Santa Cruz, Alonso Rodríguez y Juan del Castillo, S. J., mártires.
Misa (blanco): De san Gregorio.
Pensamiento: «Entre dos hombres iguales en fuerza, el que tiene más razón es el más fuerte» (Pitágoras).

CERTINA I-S
el reloj más fuerte del mundo
ATALAYA-Ladreda, 12

MATANZAS DE CERDOS PARA EL CONSUMO FAMILIAR

Por el Gobierno Civil se ha hecho pública en el Boletín Oficial de la provincia, una circular dando normas sobre las matanzas de cerdos en régimen domiciliario para el consumo familiar.
Las mencionadas normas son similares a las que han regido en anteriores años, y su texto completo se ha publicado en el número 132 del referido boletín.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Juan Bravo, 31.
Ramiro Ledesma, 3.

QUINIELAS SEGOVIANAS PREMIADAS

Correspondientes a la jornada del domingo último, del Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, el número de boletos segovianos con premio ha sido el siguiente:
Con 14 aciertos, una columna; con 13, 53, y con 12, 513.
Hasta el momento no ha sido posible localizar al poseedor o poseedores del boleto con 14 aciertos, al que corresponden más de 222.412 pesetas.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica, 670,8 mm.
Dirección del viento, SO.
Temperatura máxima, 8 grados.
Lluvia recogida, 8 litros m.².
En la mañana de hoy
Presión atmosférica, 669,0 mm.
Dirección del viento, NE.
Temperatura mínima, 3 grados.
Lluvia recogida, 3 litros m.².

El que bebe DUFF GORDON mucho gana

CONVOCATORIAS DE EXAMENES, MATRICULAS, BECAS Y CURSOS

Concurso-oposición a plazas de técnicos administrativos y técnicos contables del Mutualismo Laboral.
En el «Boletín Oficial del Estado» del 13 noviembre corriente, se insertan resoluciones de la Dirección General de Previsión, convocando la provisión mediante concurso-oposición de 35 plazas de técnicos administrativos y 30 plazas de técnicos contables del Mutualismo Laboral.
Las instancias podrán presentarse dentro de los treinta días hábiles a contar del 14 de noviembre. En el mencionado diario oficial se insertan el programa y demás condiciones de la convocatoria.

EXPRESION DE GRATITUD

Los padres y hermanos de Angeles Eugenia Martín Cristóbal (q.e.p.d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como hubiera sido su deseo, expresan por este medio, su más profundo agradecimiento a cuantas personas les testimoniaron su pésame, así como a las que asistieron al sepelio y sufragios celebrados por el eterno descanso de su alma.

OFERTAS DE TRABAJO PARA ESTUDIANTES

Sección Juvenil de la Delegación Provincial de Juventudes.—El Servicio de Información de la Sección Juvenil intenta por todos los medios dar a conocer el recientemente creado S. A. E. T. (Servicio de Ayuda al Estudiante por el Trabajo), el cual no tiene otra misión que la de agrupar a todos los estudiantes segovianos que no tengan los suficientes medios para continuar sus estudios.
Por todo esto y por otros muchos motivos se ruega a todos los segovianos que tengan algún trabajo que pueda ser realizado por los estudiantes de ambos sexos, lo comuniquen, bien telefónicamente llamando al 40-38, de siete a nueve, o personándose en nuestras oficinas sitas en Conde de Cheste, núm. 2, piso primero (no importa la clase de trabajo a realizar).

OBRA CULTURAL DE LA CAJA DE AHORROS

El próximo día 17, viernes, a las ocho de la tarde, en la Obra Cultural de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, pronunciará una conferencia el célebre crítico de arte y pintor, don Bernardino de Pantorba, sobre «El paisaje y el paisajista Unturbe». El acto será de entrada pública.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 399.

POR NO PODERLO ATENDER SE TRASPASA LOCAL CENTRIQUISIMO

Interesados: Apartado Correos 37 SEGOVIA

Publicaciones

«Necesidades y posibilidades de la provincia de Segovia ante el II Plan de Desarrollo»

El Consejo Económico Sindical de la Delegación Provincial de Sindicatos ha publicado un interesante folleto que lleva por título «Necesidades y posibilidades de la provincia de Segovia ante el II Plan de Desarrollo».

En él, además de recoger y justificar las «Conclusiones Primordiales» establecidas por el mencionado Consejo Económico en su pleno de 1964, actualizadas después en 1966, expone y analiza, en cada una de las tres partes de la obra, esas necesidades y posibilidades segovianas en lo que respecta al agro, la industria y los servicios.

En este amplio y exhaustivo trabajo, del mayor interés para la provincia en orden a su desarrollo económico-social, merece destacarse la justificación que sigue a cada una de las referidas «Conclusiones Primordiales», seis en total, relativas a industrialización, embalse del Cega, ayuda a la ganadería, repoblación forestal de la sierra, pastizales y formación profesional agropecuaria. En ellas se hace historia del pasado esplendor segoviano hasta su actual decadencia; se analizan sus causas, entre ellas la proximidad de Madrid y el crecimiento de la capital de España, la atrofia de su territorio en beneficio de Madrid al organizar la distribución provincial, pese a lo cual a la hora de la descongestión industrial de Madrid y creación de polos de desarrollo con dicha finalidad en otras provincias, Segovia precisamente se vio excluida de esto que bien merecía en justa compensación.

Es penoso igualmente que Segovia no cuente con embalse alguno para regar sus tierras, cuando tantas obras de este tipo se han realizado en España. Y que el único construido en su provincia, para lo que hubo que inundar Linares del Arroyo, lo haya sido para regar tierras de Burgos.

La renta «per cápita», aún muy baja en nuestra provincia, más de lo que a simple vista parece; el lamentable espectáculo de amplísimas zonas de la sierra sin repoblar; la grave situación de nuestra agricultura y ganadería; las necesidades hidráulicas; la necesaria y posible industrialización, así como la mejora y acondicionamiento de carreteras; problemas de vivienda, arquitectura y urbanismo; atracción del turismo; mejora de la vida rural, etc., son temas del mayor interés cuyas necesidades y posibilidades se estudian en la obra hasta en sus mínimos detalles, por lo que cons-

Onassis desmiente que se haya casado con María Callas

Londres, 15.—«El informe del casamiento de Aristóteles Onassis y María Callas aparecido en la revista italiana "Oggi" es falso», dijo hoy en esta capital un portavoz de Onassis.
El naviero griego Aristóteles Onassis, de sesenta y un años, se encuentra actualmente en Nueva York.
«Oggi» dice que Onassis, habiendo obtenido el divorcio de su esposa anterior, dijo a los periodistas que se había casado con María Callas el mes pasado, pero no dio más detalles sobre su presunto matrimonio con la cantante, de cuarenta y tres años.—Efe.

Más de 500 plazas

400 plazas AUXILIARES FEMENINOS DIRECCION G. SEGURIDAD. Edad, 18-35 años. Sueldo 72.000 pts. más pagas. Título bachiller elemental (dispensado en algún caso). Instancias hasta 4 diciembre. Preparación. Contestaciones.
100 plazas OFICIALES CAMPESA. Ambos sexos. 18 a 36 años. Bachiller superior. Instancias hasta 25 noviembre. Contestaciones. (Pida programa con modelo instancia, franqueo 10 pesetas, por oposición).

ACADEMIA BILBAO
Sagasta, 10. Madrid-4.

Guía Médica Odontólogos y Clínicas

DR. PEDRO USEROS
Médico exinterno del Hospital de San Carlos. Ayudante de la cátedra de Urología de Madrid
Riñón, vejiga, próstata y aparato genital
Ha reanudado su consulta diaria de 12 a 2
Plaza San Martín, 1, pral. Tel. 3161
SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ
Partos y enfermedades de la mujer
Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia. Rayos X
Consulta de 11 a 1
Avenida Padre Claret, 12
Teléfono 22-22. Sanatorio, 17-81
J. GONZALVEZ QUINTANILLA
Médico
Pediatría y Puericultura - Rayos X
Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora.)
Plaza de Franco, 11, 1.º y 2.º pisos, izquierdas, Teléfono 2396. Segovia

Constitución de la novena legislatura de las Cortes españolas

(Viene de la página 1)
tes del Sahara, juraron asimismo sus cargos, pero ante el Corán. Una vez referendaron todos el juramento y fueron saludados por el presidente de las Cortes, éste, en voz alta, dijo: «Si así lo hacéis, que Dios os lo premie y, si no, os lo demande».

CANDIDATOS QUE SE RETIRAN

El presidente comunicó después a las Cortes que don Manuel Fanjul Sedeño, y don Mariano Fernández Daza y Fernández de Córdoba, marqués de la Encomienda, habían presentado un escrito de renuncia de su candidatura a vicepresidentes de la Mesa.

Acto seguido, el secretario interino de la Cámara, señor Cong An-deme, dio lectura a las propuestas de los candidatos a las dos vicepresidencias de las Cortes. «Todas estas propuestas—dijo—han sido presentadas por el número reglamentario de proponentes».

Los candidatos a vicepresidentes de las Cortes son: don Mariano Ossorio Arévalo, marqués de la Valdivia, don Dionisio Martín Sanz, don José Finat y Escrivá de Romani, conde de Mayalde, y don Luis Coronel de Palma.

LA VOTACION

Fueron leídos después los artículos 17 y 69 del reglamento de las Cortes, relativos al procedimiento y mecánica de la votación. El presidente dijo a este respecto que las papeletas de votación han de consignar solamente un nombre de los candidatos a vicepresidentes.

Seguidamente, comenzando por los vicepresidentes interinos, que son los procuradores de mayor edad, fueron pasando por el estrado para emitir su sufragio. Los miembros del Gobierno, los presidentes del Consejo de Estado y del Tribunal de Cuentas, jefe del Alto Estado Mayor, y todos los demás procuradores, por orden alfabético.

La votación para la elección de vicepresidentes terminó una hora más tarde.
Los primeros en depositar su voto fueron los miembros del Gobierno, el último, el procurador por Río Muni, señor Econg, que actuaba de secretario de la mesa provisional.

Seguidamente el secretario señor Econg, repitió por tres veces la última llamada: «¿Queda algún señor procurador por votar?»

ESCRUTINIO

Ante el silencio de la Cámara, el presidente, señor Iturmendi, dio

por terminada la votación a las doce y diez, comenzando seguidamente el escrutinio. Las papeletas eran extraídas de la urna de caoba por el señor Iturmendi.

La primera papeleta para vicepresidente leída, registró el nombre de don Dionisio Martín Sanz, y la segunda el de don Luis Coronel de Palma.

El escrutinio era seguido en medio de un total silencio por los procuradores y por el numeroso público que se encontraba en las tribunas, donde predominaban grupos de señoras, esposas de los procuradores, que han venido con éstos a Madrid para la sesión constitutiva de hoy, y la solemne de apertura de mañana.

LOS NUEVOS VICEPRESIDENTES

Don Dionisio Martín Sanz, con 231 votos, y don José Finat Escrivá de Romani, conde de Mayalde, con 140 votos, han resultado elegidos vicepresidentes de las Cortes Españolas.

Don Luis Coronel de Palma obtuvo 134 votos y don Mariano Ossorio, marqués de la Valdivia, 17.

El total de votos emitidos fue de 529. Tres votos fueron nulos y cuatro en blanco.

PROLONGADA OVACION

El escrutinio terminó a las 1,25. La Cámara aplaudió al ser conocido el resultado que afectaba al conde de Mayalde. La ovación fue prolongada.

A las 1,30 de la tarde, el presidente de las Cortes don Antonio Iturmendi levantó la sesión que se reanuda a las cinco de la tarde.—Cifra.

La Policía recuperó los peligrosos conejos robados en Polonia

Varsovia, 15.—La Policía ha recuperado los conejos que habían sido robados en el Instituto de Medicina Industrial de Lodz, y a los que se les había inoculado cáncer y virus de otras enfermedades contagiosas.

La Policía había hecho un llamamiento previniendo que aquella persona que comiese alguno de aquellos conejos caería gravemente enferma y podría morir.

Los conejos, blancos y grises, fueron identificados por los números que llevaban marcados en las orejas.—Efe-Reuters

con esta estrella



y su garantía

millares de vehículos industriales Mercedes-Benz L319D circulan por todo el mundo.

Ahora, de entrega inmediata, puede Vd. adquirirlos en España fabricados por ENMASA con su idéntica calidad mundial homologada.

Table with 4 columns: precios pesetas, Furgón, Chasis-cabina, Combi/6, Combi/9, Microbús, 255.000, 229.500, 265.200, 270.300, 348.000, 1.800 Kilos c/ útil, 6 plazas, 9 plazas, 13 plazas + 1

Con nuestro sistema de financiación a largo plazo, Vd. amortiza su vehículo antes de pagarlo. Pídanos detalles.

Información y Ventas

Auto Industrias Martín

Av. de Fernández Ladreda, 14 Segovia

Cartelera de Espectáculos
CERVANTES.—Hoy, 7,30, estreno: Emboscada en la bahía.
SIRENAS.—Hoy, 7,30, estreno: Duelo en Diablo. Scope, color. Mayores 18 años.
TEATRO JUAN BRAVO
DIA 17. TARDE Y NOCHE
SEVILLA POR LO YE-YE
con NIÑA DE ANTEQUERA
20 atracciones mundiales

BATERIA TUDOR
Accesorios La Unión
Estufas GNI 2.980 pts.
al contado y regalamos seis cargas de gas calor gratis para todo el invierno CASA SOLERA

LIQUIDAMOS TODOS LOS TRESILLOS a precios de fábrica
MUEBLES "COOPERATIVA SAN FRUTOS"
Frente clínica Dr. Gila

SIN UNA NACIONALIZACION DE LA BANCA todas las palabras sobre democracia económica son vana fraseología

En una operación perfectamente justificable por razones políticas, macroeconómicas y de economía a nivel de empresas

La nacionalización de la banca es hoy una operación perfectamente justificable, no sólo por razones políticas y macroeconómicas, sino también sobre la base de criterios de racionalidad económica o nivel de empresas. La nacionalización toda la actividad de la actual banca privada española en una sola empresa de gran dimensión.

Las ventajas políticas de la nacionalización de la banca no son menos evidentes que las estrictamente económicas. Sin una nacionalización de la banca, todas las palabras sobre democracia económica se convierten en vana fraseología, ya que la banca es el núcleo de la oligarquía financiera, que estrechamente vinculada al gran empresariado industrial y a los terratenientes, cuenta con un dominio casi absoluto sobre el sistema económico español.

La acción concertada basada en la concesión de créditos individualizados a cada una de las empresas que voluntariamente acepten esta acción no sirve de nada, ya que no existe ningún compromiso sectorial previo. En su planteamiento actual, la acción concertada no es sino un simple medio para canalizar a las mayores empresas unos recursos que el mercado de capitales no está dispuesto a otorgarles precisamente porque los cuadros de las empresas y sus programas de producción no ofrecen suficiente garantía al inversionista.

POSIBLES LINEAS DE POLITICA ECONOMICA

El II Plan de Desarrollo, tal como parece configurarse, más vale que se haga, es decir, no queremos un Plan como el que acabamos de pasar. No se trata de hacer un Plan en el cual se «detalle» hasta la producción de

botones del país en los próximos cuatro años; lo necesario es que se fijen las líneas de la política económica para esos cuatro años.

- Tales líneas podrían ser:
- 1.º Nacionalización de la banca privada.
- 2.º Revisión del sistema fiscal para hacerlo realmente progresivo.
- 3.º Reordenación y ampliación de las facultades de la empresa pública.
- 4.º Realización de la reforma agraria.
- 5.º Afianzamiento de una verdadera investigación científica.
- 6.º Liberalización del mercado

de trabajo con derechos de despido, de huelga y de libre asociación sindical. La reforma de la seguridad social, una política de educación de igualdad y más realista, una información al servicio de la sociedad y un nuevo urbanismo independiente de la mediocridad y embrutecimiento de los intereses de la especulación y una mayor preocupación para diversificar las posibilidades del ocio: estos son los elementos que constituirían el complemento de este nuevo Plan.

(Declaraciones del economista Ramón Tamames a José Carlos Clemente, en «El Pensamiento Navarro».)

La Azucarera de Aragón se niega a molturar

A pesar de no haber prosperado el expediente de crisis

Zaragoza, 16.—A pesar de no haber prosperado su expediente de crisis, que desestimó el Ministerio de Trabajo, la Azucarera de Aragón, ubicada en Zaragoza, no molturará tampoco remolacha en la próxima campaña, informa hoy el Servicio de Información Sindical.

De la misma fuente se añade que la empresa limitará su actividad a la simple recepción del producto, que será trasladado para su elaboración a las fábricas de Monzón y de la Puebla de Híjar, en las provincias de Huesca y Teruel.

Este transporte, que alcanzará a unas 18.000 toneladas de remolacha o acaso a más, supondrá a la Sociedad General Azucarera un desembolso de unos siete millones de pesetas, que se juzga innecesario por parte de los cosecheros del término municipal de Zaragoza, menos por la aludida empresa, según la cual no es rentable la molturación en la Azucarera de Aragón.

Ante esta anómala situación, el Grupo Sindical Remolachero—agrega el Servicio de Información Sindical—ha hecho las oportunas gestiones cerca del Ministerio de Trabajo, de donde se le comunica que la em-

presa no incumple con esta actitud ninguna disposición laboral, puesto que recibe la remolacha, pero queda por saber qué autoridad o qué procedimiento puede haber para obligar a esta fábrica a molturar. Entre los remolacheros zaragozanos cunde la sospecha de que por este medio la Azucarera de Aragón pretende justificar la conveniencia del cierre hasta ahora perseguido con insistencia.

La campaña de recepción dará comienzo el próximo día 27, salvo para aquellas zonas en peligro de riadas o heladas, para las que empezará el 20, calculándose la cosecha total de la provincia en 345 toneladas de remolacha, cantidad bastante superior a la de la pasada campaña.—Cifra.

Madrid, 15.—No hay posibilidades de despidos en Barreiros Diesel, S. A.

con motivo del cambio de dirección de la empresa, según se ha manifestado en la reunión de los representantes sindicales de la misma, celebrada hoy, de la que informa E. Press. Incluso—se ha añadido—es posible que se admita a más personal. Sin embargo, un representante sindical manifestó que se vienen produciendo bajas a base de indemnizaciones voluntarias.

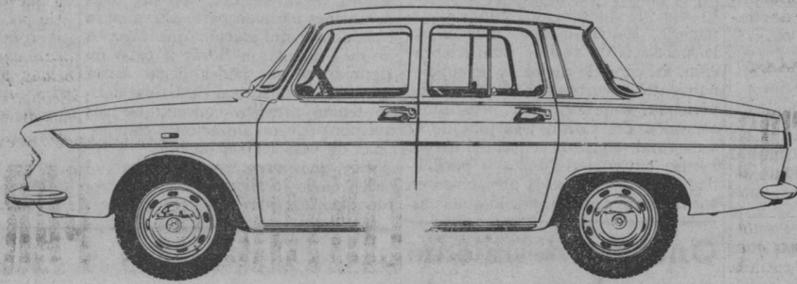
En el transcurso de la reunión se trató acerca del convenio colectivo que hasta ahora no se ha realizado. Los representantes sindicales mostraron su disconformidad con la desigualdad de las primas en los distintos departamentos y acordaron solicitar urgentemente la total unificación de las mismas, para evitar la tensión entre los trabajadores.

Los vocales y enlaces, que manifestaron su repulsa por la postura de determinada persona de la empresa en contra de los cargos sindicales, trataron también de la situación provocada por la tardanza en dictar un resolución sobre casos concretos denunciados hace ocho meses por la Delegación de Trabajo sobre seguridad e higiene en el trabajo y expusieron sus quejas por los precios fijados en muchos de los artículos del economato «que son—se dijo—exactamente iguales a los de los comercios privados».

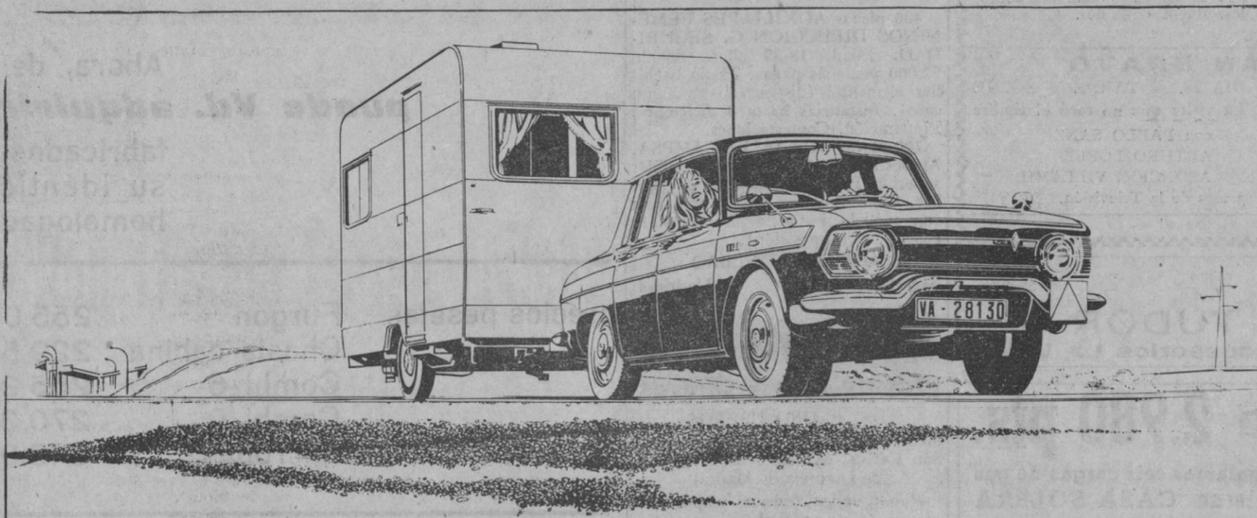
Todos los temas tratados por los representantes sindicales—quienes expusieron que la empresa impide a los jurados que se personen a requerimiento de un trabajador cuando surge un problema que le afecta—se aseguró que serían debidamente estudiados para tratar de resolverlos en la forma debida.

La reunión celebrada hoy se había convocado para el pasado día 6, pero no pudo celebrarse entonces a causa de un error en el envío de las notificaciones.

¿Compraría Vd. el Renault-10



sólo por su potencia?



La respuesta es fácil. Más todavía si se trata del Renault-10... Es decir, de un coche con motor de 1.108 cc. Con cigüeñal de cinco apoyos que elimina las vibraciones. Par máximo que permite aceleraciones fulgurantes a bajo nivel de revoluciones. Capacidad para usted, sus invitados y el equipaje de

todos. Y provisto de todas las cualidades de la prestigiosa "mecánica Renault"... Y si a usted no le interesa la potencia, Renault-10 también le ofrece confort, elegancia, lujo, refinamiento, seguridad, velocidad, economía, servicio, prestigio, garantía, espacio de carga, línea, novedad, satisfacción... ¡Pero es que

no podemos hacer tantos anuncios!

RENAULT 10 el compacto de lujo

TV PROGRAMAS para MAÑANA

PRIMERA CADENA

SOBREMESA: 2,00, Carta de ajuste, 2,15, Presentación y avances, 2,17, Panorama de actualidad, 3,00, Telediario, 3,30, España al día, 3,40, Novela, 4,10, La casa de los Martínez, 5,10, Cierre.

TARDE: 6,45, Carta de ajuste, 7,00, Presentación y avances, 7,02, Misión rescate, 7,30, Avance informativo, 7,35, Documental, 7,45, Nada nuevo bajo el sol, 8,15, Momento cultural.

NOCHE: 8,30, Misterios al descubierto, 9,00, El Séneca, 9,29, Avances, 9,30, Telediario, 9,55, Avances, 10,00, Poesía en imagen, 10,15, El agente de C. I. P. O. L., 11,15, «Historias para no dormir», 0,15, Telediario, el alma serena, el programa de mañana, meditación y cierre.

SEGUNDA CADENA

8,00, Carta de ajuste, 8,30, Presentación y avances, 8,32, Flash, 8,57, El mundo del deporte, 9,30, Telediario, 9,55, Avances, 10,00, La segunda cadena informa, 10,15, Luz verde, 10,45, Teatro de siempre: «Diario de un sinvergüenza», de A. N. Ostrovsky, 12,15, Cierre.



...Superior al mejor!
GARCIA SAN FRUTOS, S. L.

CRUCIGRAMA NUMERO 4.204

1	2	3	4	5	6	7	8
2	■						■
3		■				■	
4			■				
5							
6							
7			■				
8				■			
9	■						
10							

AGEN.-A. HILL

HORIZONTALES: 1. En el circo. 2. Poco cariñoso.—3. Nuestro amigo. Negación. Pueblo de Mindanao, Filipinas.—4. Media docena. Valle santanderino.—5. Tarea.—6. Labradora.—7. Río polaco. Arte de pesca.—8. Del verbo ser. Abreviado y en latín; lo mismo. Indica dónde.—9. Naipes. 10. Precisa.

VERTICALES: 1. Guarismo. Lavano.—2. Documentos comerciales. Lengua.—3. Campeón. Persia. Lengua. 4. Discurrir. Marchar.—5. Repetición. Edictos.—6. Símbolo del cobalto. Herramienta. Nota musical.—7. Descendiese.—8. Decadencia. Camina.

Solución al crucigrama número 4.203

HORIZONTALES: 1. Fragante.—2. Toga.—3. La. Ra. Ta.—4. Alud. Pan. 5. Anómalo.—6. Amasara.—7. Mos. Ramo.—8. As. Ur. Os.—9. Avos.—10. Serenías.

VERTICALES: 1. Fila. Amáis.—2. Alamos.—3. At. Unas. Ar.—4. Gordos. Uve.—5. Aga. Marrón.—6. Na. Pará. SA.—7. Tálamo.—8. Ebano. Osos.

FUGA DE VOCALES

Solución al número 800: No hay quien tenga más penalidades que aquel que no quiere tener ninguna.

BION

ES UN PRODUCTO FASA-RENAULT

MIRADOR



ALTA COSTURA ESPAÑOLA

FEMENINO

Colecciones otoño-invierno 1967

Generalizar hablando de moda resulta cada vez más difícil, debido a la gran variedad de tendencias que existen y también al sello personal que cada modisto refleja en sus colecciones. Gracias a ello, la mujer sale beneficiada. Sea alta o baja, llenita o delgada, joven o de media edad, siempre encontrará la pieza adecuada que la favorecerá, por no decir de la que esté en «su punto», porque éste es el año del máximo liberalismo en la interpretación de la moda.

Debido a esa diversidad a que hemos aludido, presentamos un extracto de las colecciones, resaltando las notas más sobresalientes de cada una de ellas.

EL LARGO DE LA FALDA

Este constituye no un detalle sino un punto importante en la interpretación de cada creador. Aun cuando en todas las colecciones se presentan algunos modelos de maxi-falda (hasta media pantorrilla), las preferencias por otros largos se subdividen, más o menos, como sigue:

- Cubre la rodilla: Pedro Rodríguez, Herrera y Ollero.
- Media rodilla: Santa Eulalia, Carmen Mir, Lino y Vargas y Ochagavía.
- Descubre la rodilla: Rosser, Pedro Rovira y El dique flotante.
- Medio muslo: Elio Berhanyer.

COLORES

- Toda la gama de beige y marrones, desde el marfil hasta el tabaco, incluyendo los tonos rojizos.
- Gris intermedio y plomo.

- Ocre.
- Verdes pasados y musgo.
- Violeta.
- Rojo rubí y ciclamen.
- Azul real y, como novedad, el azul marino, reservado hasta ahora para primavera y verano.

El blanco sigue siendo el color prominente, como en el año anterior, constatándose el gran resurgimiento del negro, que en vestuario de línea deportiva se lleva incluso por la mañana. También es frecuente la combinación de estos dos colores.

TRAJES SASTRE

Chaquetas cortas con doble o simple botón a la dura, preferentemente manga pegada, algunas ranglan, japonesa o mixta. Las chaquetas largas casi siempre llevan cinturón del mismo tejido, o de cuero, o cadena de metal dorada o plateada. También las hay de línea redingote que adoptan el largo 7/8.

Los cuellos de las chaquetas son oficial, solapa o pequeños, vueltos. Los modelos de mañana, adornados algunos con piel, preferentemente de foca o castor, y para la hora del

cocktail suelen llevar adornos de visón.

ABRIGOS

Se han presentado modelos de líneas



Traje de noche en tencaje de algodón color rojo, manga larga con puños bordados. La línea mariposa característica de este modisto se consigue con las mangas que nacen del escote de la espalda.—Modelo Lino

neeringote ajustados, rectos, con cinturón o marimales, suavemente entallados; o amplios en la espalda y largos, de forma sastre, para la noche, con un detalle de piel o botones de joya.

CONJUNTOS DE PANTALÓN

El uso del pantalón se mantiene como en anteriores temporadas en pleno apogeo. En algunos modelos, largos y rectos, como el del conjunto creado por Rosser en pana de algodón de grueso bordón, con chaqueta redingote y botas a juego. En otros, a medio muslo, con chaqueta redingote y botas a juego. En otros, a medio muslo, llevados con botas altas. Además, la nueva falda-pantalón, que en su versión actual podríamos llamar pantalón-falda, para ser más exactos.

Para la noche, Elio Berhanyer nos muestra una creación en terciopelo negro de algodón, de pantalón recto con tirantes y chaqueta de línea que recuerda el frac, con solapas de raso, sobre blusa blanca realizada con pequeños volantes de encaje de algodón. Otro modelo que destaca es un traje de terciopelo negro de algodón con pantalón corto, cuerpo con mangas largas y cuello chorrera en encaje blanco de algodón. Sobre el breve pantalón, falda larga abierta por delante.

VESTIDOS

Vestidos rectos, con cinturón marcando el talle, o a punta de cadena; camiseros con falda pantalón, casi siempre a juego con el abrigo o con el forro de éste; vestidos acompañados de chaqueta, con cinturones corselete adornados de flecos, que asoman por debajo de aquella; otros vestidos con juego de piezas que acentúan la línea del cuerpo.

TRAJES DE COCKTAIL

En este estilo vemos los trajes, preferentemente negros, realizados en crepé, brocados, terciopelos y gran profusión de encajes. Es la hora del algodón.

TRAJES DE NOCHE

Siguen reinando el terciopelo y el encaje de algodón. Traje largo de línea imperio realizado en terciopelo negro con canesú blanco bordado en strass y

gruesos brillantes; traje largo en terciopelo negro con gran fleco en chenille y azabache en el escote. Modelos de Carmen Mir.

— Traje largo realizado con volantes de encaje amarillo; traje en terciopelo negro, corto por delante, con gran lazo, y largo detrás, terminado en pico. Creaciones presentadas por Vargas y Ochagavía.

— Traje en encaje rojo con mangas mariposa que nacen del escote de la espalda; traje en otomán color ciclamen con adornos de marabú. Modelos de Lino.

— Falda larga en terciopelo marrón con flusa al tono y falda larga en terciopelo azul real con blusa camiserita en lamé plata y azul. Conjuntos presentados por El Dique Flotante.

Las preocupaciones se concentran en el entrecejo

Cuando sienta el peso de ellas, corra al espejo y verá acentuada una línea entre las cejas. Distienda el rostro y verá que mejora. No adelantamos nada con el ceño fruncido y los tejidos no se acostumbrarán a concentrarse en esa zona tan visible.

COCINA

Llegó el tiempo de las castañas...

Llegó el tiempo de las castañas, nos lo han dicho nuestros niños, «mamá, dame dinero para castañas asadas». En esta época del año las castañeras, hacen su aparición en las esquinas, cada vez en mayor minoría. Por eso debemos aprovechar un poco un producto que despierta tanto cariño entre los de casa. Podemos preparar un pastel de castañas, junto con otros platos más conocidos de nuestras amas de casa. Por ejemplo: zanahorias al horno, ternera nevada y «soufflé» de castañas.

ZANAHORIAS AL HORNO

- Medio kilo de zanahorias.
 - 2 cucharadas de mantequilla.
 - Salsa bechamel.
 - Queso espolvoreado.
- Después de hervidas en agua se cortan en lonchas, saltéandolas en mantequilla; colocarlas en fuente refractaria, cubriéndolas de salsa bechamel, espolvorear bien de queso y gratinar al horno.

TERNERA NEVADA

- Medio kilo de ternera de contra.
 - 1 cucharada de manteca.
 - 2 cucharadas de aceite.
 - Unos cascos de cebolla.
 - Una hojita de laurel.
 - Cuarto litro de bechamel.
 - 1 vasito de vino madera, y 25 gr. de queso para espolvorear.
- La ternera que se habrá atado para darle buena forma, se usa con la manteca y el aceite, los cascos de cebolla, la hoja de laurel y el vasito de vino madera. Cuando esté tierna se trincha en lonchas muy finas, bañándolas en salsa bechamel espesa mezclada con algo de nata. Se unen luego las lonchas una con otra, reconstruyendo el trozo de carne y cubriendo todo ello con bechamel; se espolvorea con el queso rallado, haciéndolo dorar a horno fuerte.

Se servirá caliente con el jugo del asado aparte y como guarnición se pondrán setas salteadas.

«SOUFFLÉ» DE CASTAÑAS

- 500 grs. de castañas.
 - 3 cucharadas de leche.
 - Vainilla, azúcar.
 - 4 huevos.
- Un poco de nata de pastelería. Pónganse a hervir las castañas, quitando antes la cáscara; después de cocidas, pelarlas y tamizarlas. Tómese 250 gramos del puré que resulte desliéndolo en tres cucharadas de leche,

azucararlo, perfumar con vainilla, agregar cuatro yemas y las claras a punto de nieve, echar la mezcla resistente al fuego, métese al horno; cuando esté frío, sáquese del molde sobre plato de cristal, decorándolo con nata de pastelería.—(Europa Press).

SUSANA

CUATRO CONSEJOS PARA TUS CABELLOS

La única aportación al mundo de la peluquería se debe a ese ya famoso creador español, Paco Rabane. Acaba de lanzar un peinado absolutamente redondo en rholodid, que parece ser ideal para obtener tu misma en tus cabellos movimientos suavemente ondulados.

Y en cuanto a los productos de tratamiento un nuevo y sensacional producto surgido de los laboratorios L'Oréal de París y de reciente aparición en el mercado español; su nombre: Sullege. Se trata de un producto para mantener la duración del peinado, especialmente concebido para cabellos grasos. Se aplica en los salones de peluquería después del lavado y antes del marcado.

El invierno es un clima menos desafiado para el cabello, sin embargo, es la época ideal para realizar todos los tratamientos necesarios a su esplendor y a su salud, de manera que al llegar el verano podamos lucirlo fuerte y hermoso, y en condiciones de soportar la dura prueba del agua de mar y del sol.

El cuero cabelludo, como el resto de la piel necesita de vez en cuando respirar libremente. No vaciles una vez a la semana en dejarlo limpio y bien cepillado al aire libre para que se oxigene convenientemente.

Calidad en el color y en la forma

El «prêt à porter», puede permitirse ya todas las fantasías. No necesita el respaldo de la alta costura, y tiene sus propias formas de expresiones que siguen el estilo de la mujer actual. Todas las fantasías y los refinamientos caben en la confección de hoy, cuyos problemas técnicos ha sido totalmente superados.

Por todas estas razones el «prêt à porter» llega a todas las clases sociales y se hace imprescindible en el guardarropa femenino por esa serie de ventajas de las que se ha hablado sobradamente por parte de los comentaristas especializados de todo el mundo.

NUEVAS FORMAS Y COMBINACIONES

Y bien, después de este rotundo triunfo de esta manera del vestir femenino, los diseñadores buscan nuevas formas, nuevas combinaciones para satisfacer el gusto de todas, y así salen a la luz trajes, abrigos, ves-

tidos, faldas y pantalones de variedades infinitas.

«Ballet», está a la expectativa y se mantiene en la vanguardia en lo que respecta a novedades. Su variedad de líneas y estilos mantiene a sus creadores en un constante estado de búsqueda que se concreta en múltiples creaciones. Ellos, ya empiezan a pensar en la próxima primavera, al mismo tiempo que en París lo hacen todas las grandes firmas del «prêt à porter».

Por eso, esta maniquí que irrumpió en las calles de Madrid una reciente tarde invernal, sorprendió gratamente a un grupo de muchachos noruegos que deambulaban por la Gran Vía, y quisieron fotografiarse con ella, para enviar a su helado país del norte, una sonrisa de España, en la que el sol aún sigue brillando. Begoña, joven y dinámica, sonriente, se dejó fotografiar para que su creación «Ballet» destacara entre los chicos del norte. Y aquí está luciendo un trapecito encantador que se compone de vestido de línea muy sencilla en color naranja, con pechera de piqué blanco, que se reproduce en el bolero, sujetado por encima del talle gracias a un cinturón con hebilla.



GAÑE 20.000 PESETAS

mensuales siendo TECNICO en TRANSISTORES. Aprenda por correo tan lucrativa profesión con famoso y económico Curso Pick Wick, recibiendo como regalo todo el material para soberrbio superheterodino de bolsillo. Folleto gratis. I.H.A.R., Tallers, 27 - Barcelona (1).

(Autorizado Ministerio)

Transistores
Radio

PHILIPS

Nuevos modelos 1968
Facilidades de pago
Galerías Sta. Columba

CINTURONES PARA TODOS LOS CARDIGAN

Los mini-swetters y los maxi-rebecas forman conjuntos

Y... El «punto del revés» esta temporada luce del derecho

Susie Totter luce a la izquierda un cardigan con cinturón diseñado por John Craig. A la derecha, Pat Booth luce un conjunto compuesto por un mini-sweater y una maxi-chaqueta.—(Foto Europa Press)



El sweater para este invierno es recto, largo y con cinturón. Ya sean cinturones que hagan juego con la prenda, o cinturones de cuero que contrasten, o los ya conocidos metálicos y de cadena, o bien figurados, dentro del dibujo que lleve el jersey.

Durante largos años el jersey ha sido modificado por los diseñadores, pero esta temporada parece ser que se han inspirado en los años 1920 y 1930. Sin embargo, hasta hoy no habían diseñado nada verdaderamente nuevo.

AHORA, EL MAXI-POULL

La temporada pasada hizo su impacto el mini-poull. Este año estrenamos el maxi-poull. Pero no por eso vamos a prescindir del anterior. Simplemente los uniremos formando el ya conocido «conjunto».

El sweater será corto y la rebeca larga. Lo único que debemos tener en cuenta al unirlos, es el tono de los jerseys que debe ser idéntico o por el contrario distinto pero con unos tonos que se acoplen el uno al otro. También debemos tener en cuenta la lana con que estén confeccionados. De manera que no podemos unir un sweater de lana de mohair con una rebeca de angorina o de lana gruesa, sino con otra rebeca de mohair.

Otra de las novedades más importantes viene presentada en los cardigan largos, en forma de cinturones, todos estos jerseys irán provistos los unos de bolsillos, o de «paulettes»

y los otros con grandes dibujos de ojos de diferentes tamaños.

TODAS LAS FIBRAS

No ha quedado ninguna fibra por emplearse en su confección: desde

Por Araceli ESCRICH

la lana pura y shetland hasta pura lana de mohair y los sintéticos de fibras africanas.

Las señoras que deseen comprarse jerseys con cinturón, deben tener en cuenta que es un modelo que generalmente requiere esbeltez, por que de lo contrario acortaría la figura y también tienen que tener en

Bromas y Veras T. V.

La empleada de una juguetería, al enseñar a un cliente un aparato telefónico, decía: —Este aparato es una reproducción tan fiel del original que la mayoría de las veces falla.

Perfumería **T. Velasco**
Perfumes HOUBIGANT

cuenta las medidas de su cintura, ya que al ir el cinturón un poco ajustado sobre ella, si ésta resulta demasiado ancha no lo quedará bien este modelo de cinturón. En este caso puede prescindir de él y comprar un jersey con dibujos verticales que harán su figura más esbelta.

COLORES

Los colores vienen en una gama de grises perla, o jaspeado con bandadas incrustadas amarillas y verdes.

El beige es uno de los tonos más de moda esta temporada, y en general todos los colores de tonalidades suaves y discretas. Teniendo como único adorno el dibujo, los cinturones y los bolsillos.

PUNTO DEL REVES

Una de las novedades más importantes y sin embargo generalmente más desapercibidas, es el cambio efectuado por el punto del que están hechos los jerseys. De forma que el «punto del revés» —por este nombre conocido—, viene confeccionado del derecho, lo que da a la prenda un aspecto nuevo, que a primera vista no sabemos a qué es debido. El conocido punto del derecho ha quedado relegado a los jerseys para squi.—(Europa Press).

Publicidad ARREO - Madrid

CYANAMID

Laboratorios Reunidos, S. A.

División Agropecuaria

Saludan

a todos sus colaboradores, clientes y amigos,
tienen la gran satisfacción de ofrecerles sus servicios a través
de su nueva delegación en Segovia, en los nuevos locales de:

Cervantes, 22 - 1.º F

Teléfono 4792

con tan grato motivo le reiteran el testimonio de su conside-
ración más distinguida.

Laboratorios Reunidos, S. A.

Delegación Provincial

Aquí, todos los DEPORTES

La selección militar de España arrolló a la de Francia (3-0) en Nimes

En partido de Copa de Europa el Real Madrid empató con el Hvidovre, en Copenhague

Nimes, 15.—Por tres goles a cero ha vencido la selección militar española de fútbol a la de Francia, en partido jugado esta noche en el estadio de Nimes.

Arbitró el belga M. Deck, quien no tuvo trabajo apenas, porque ambos equipos se mostraron correctos en todo momento, con una virilidad extraordinaria, pero sin mala intención ni entradas bruscas.

Alineaciones:
España: Reina; Castellano, Canos, Vidal; Gallego, González; Claramunt, Rodilla, Arieta, Uriarte y Gilberto.
Francia: Martinelli; La Lauer, Lazzarin; Salaville; Laurier, Michel; Herbert; Floch, Prost, Ferrazzi y Di Salvo.

A los 41 minutos, gran jugada de Rodilla, al que se le había anulado un tanto a los 19 minutos, con cesión a Uriarte y remate de éste imparables a la red.

A los 30 minutos de la segunda mitad, nuevamente Uriarte logra batir

El Ferencvaros-Zaragoza, suspendido por la niebla

a Martinelli, terminando una combinación de toda la vanguardia hispana. 31 minutos: inmediatamente del saque de centro, España vuelve a hacerse con el balón y el ataque termina en un centro sobre Arieta, quien de gran disparo marca el tercer gol de la selección militar española.

España ha presentado en Nimes un equipo excepcional, con juego vivo, a primer toque, pleno de ideas y fuerzas combativas, que ha asombrado a todos los espectadores. La precisión en los pases y en el apoyo al compañero han sido perfectas en todo momento, sobresaliendo, sobre todo, Gallego en la defensa y Uriarte en la delantera. La selección militar francesa se ha mostrado valerosa hasta el final, pero se ha visto netamente do-

minada en todos los aspectos por el once español.—Alfil.

REAL MADRID, 2 HVIDOVRE, 2

Copenhague, 15.—El Real Madrid y el Hvidovre, campeón danés de Liga, han empatado esta noche a dos goles, en el primer encuentro de su eliminatoria de octavos de final de la Copa de Europa. El primer tiempo finalizó con empate a un gol. El encuentro se disputó en el Estadio Municipal de Copenhague, alquilado por el Hvidovre especialmente para este partido. Asistieron unos 50.000 espectadores. Tarde fría y cancha pesada y desigual.

Arbitró el colegiado señor Glockner, de Alemania oriental. Su labor fue irregular, con varios errores. La deportividad con que se emplearon ambos equipos facilitó su tarea. En el segundo gol danés, el Real Madrid protestó enérgicamente. Se originó en una falta, que lanzó Claus Petersen directamente a la red madridista. Junquera no se movió para intentar detener la pelota y el árbitro concedió el gol. Los madridistas alegaron que el colegiado había levantado una mano, indicando al portero y jugadores del Real Madrid que se trataba de un golpe indirecto y, por tanto, el tiro directo no podía suponer un gol válido. Tal vez se equivocó el árbitro o tal vez los madridistas interpretaron mal su gesto, porque concedió el gol, que supuso el empate definitivo a dos tantos.

Alineaciones:
Real Madrid: Junquera; Calpe, Zunuzegui, Sanchis; Pirri, Zoco, Amancio, Félix Ruiz, De Diego, Velázquez y Genio.

Hvidovre: Henriksen; Nielsen, Worbye, J. Petersen; Jespersen, C. Petersen; Carlsen, Soerensen, Hansen, Olsen y Andersen.

Abrió el marcador el Hvidovre a los 25 minutos de juego. Fue una preciosa jugada de Hansen, que recibió un balón cuando tenía delante a Zunuzegui. Hansen hizo dos regates en corto al central madridista y disparó con el pie izquierdo, saliéndole un disparo raso y cruzado, que batió a Junquera.

El Real Madrid empató a los 40 minutos por mediación de Genio. La jugada nació en Calpe, que avanzó por la banda derecha y tras varias combinaciones de la vanguardia madridista, la pelota fue a Félix Ruiz, que la pasó horizontalmente a Genio para que rematara sin parar, con la izquierda, enviando la pelota a la red danesa.

Se adelantó el Madrid en el marcador al minuto del segundo tiempo. El gol se produjo como consecuencia de un disparo impresionante de Pirri, que tiró desde treinta metros de distancia, alto y fortísimo. Entró el balón por la escuadra superior izquierda, haciendo inútil la estirada de Henriksen.

El segundo gol danés, el del empate definitivo a dos goles, lo marcó Claus Petersen a los 26 minutos de este segundo tiempo. Se produjo en una falta contra la meta madridista,

cerca del ángulo derecho del área grande. El tiro de Petersen fue directamente a la red, quedando inmóvil Junquera, en la creencia de que se trataba de un golpe indirecto, en el que la pelota debe ser tocada por otro jugador antes de entrar en la meta para que el gol sea válido. Pero el árbitro concedió el tanto.

El match no ha sido de buena calidad y si alguna ha habido ha estado de parte madridista, muy superior al campeón danés, hasta el punto de que pareció que el once madrileño no se esforzaba demasiado en sus pretensiones de victoria, fiando en resolver la eliminatoria en Madrid. Alfil.

FERENCVAROS-ZARAGOZA, SUSPENDIDO

Budapest, 15.—A consecuencia de la espesa niebla, ha sido suspendido, a los 27 minutos de juego, el partido de la Copa de Ciudades de Feria entre el Ferencvaros y el R. Zaragoza.

En el momento en que el árbitro interrumpió el juego, el resultado era de empate a cero.—Alfil.

Budapest, 15.—A las 12,00 ó 13,30 horas de mañana será reanudado el partido.

Esta decisión ha sido tomada en reunión entre el árbitro y los directivos de ambos clubs.—Alfil.

FUTBOL INTERNACIONAL

Copa de Europa

Rapid Viena-Eintracht, 1-0.
Sarajevo-Manchester, 0-0.
Vasas-Reykjavik, 6-0.

Copa de Ferias

Bolonia-Dinamo Zagreb, 0-0.

Recopa

Nac Breda-Cardiff, 1-1.
Wisla-Hamburgo, 0-1.

Copa Mitropa

Jednota-Zeleznicar, 0-0.
Estrella Roja-Gyoeer, 3-0.
Austria-Atalanta, 1-2.
Ujpest-Sportklub, 6-1.

Selecciones nacionales

Turquia-Checoslovaquia, 0-0.

Los checos han obtenido con este empate su virtual clasificación, ya que solamente les falta por jugar un partido, precisamente en su propio terreno frente a los irlandeses, a los que ya vencerán en Irlanda.

España por el momento sigue comandando el grupo con ocho puntos y todos los partidos jugados, mientras que los checoslovaecos suman siete, más los dos previsibles de su confrontación ante Irlanda.

BOXEO

Benvenuti dice que Durán ganará mañana a Folledo

Milán.—El ex campeón mundial de los pesos medios, Nino Benvenuti, predijo hoy que el italo-argentino Carlos Durán será el nuevo campeón europeo de la categoría.

Benvenuti hizo tal predicción al ser interrogado por el "Diario Gazzeta Dello Sport", sobre el posible resultado de la pelea que Durán sostendrá con el otro aspirante, el español Luis Folledo, en Turín, el viernes 17.

Benvenuti calificó a Folledo "de boxeador peligroso e imprevisible", en tanto que la izquierda de Durán "es una continua obsesión para sus contrarios".

Durán se naturalizó italiano hace dos años. El juez único del combate será el inglés Roland Bakin.

BALONCESTO

El Creff perdió su primer partido de la Copa de Europa

Ginebra, 16.—El Riri Mendrisio venció al Creff, de Madrid, por 58-46, en el encuentro de ida de la primera ronda de la Copa de Europa de baloncesto femenino. La primera parte terminó con ventaja del Riri por 33-26.

Las campeonas suizas cuajaron un gran partido, pero hasta el final no pudieron redondear su ventaja, cuando, después de cinco faltas, fue expulsada la mejor jugadora española, Teresa Pérez.—Alfil.

Se resuelve felizmente un incidente entre Gaínza y Aguirre

Bilbao, 15.—Según una información que hoy publica «El Correo Español-El Pueblo Vasco», Gaínza, entrenador del Atlético de Bilbao, presentó la dimisión de su cargo durante el viaje que el equipo bilbaíno hizo a Málaga.

«No es ningún secreto—dice la información—el incidente Gaínza-Aguirre. Entrenador y jugador del Atlético cambiaron unas fuertes palabras en el curso de la expedición a Málaga.»

Los hechos se iniciaron el 27 de octubre y de momento Luis Aguirre ha sido apartado fulminantemente del equipo.

«En realidad—se agrega en dicha información—la cosa venía de antes, de Francia. En vísperas del Girondins-Atlético, Gaínza pensó sacar a Arieta-Estéfano de ala derecha. Luis Aguirre protestó por su ausencia, y Gaínza le contestó que no creía conveniente que jugara porque "no tenía ritmo". Aguirre insistió alegando que podía correr y resistir como cualquiera.»

Lo cierto es que en aquella ocasión Aguirre salió al campo con el número 7.

Pero hay más. Con ocasión del viaje a Málaga, Luis Aguirre y Fidel Uriarte llegaron a la estación bilbaína, a tomar el tren, acompañados de dos señoritas. A Gaínza le disgustó esta actitud, y más todavía cuando Aguirre le pidió permiso para cenar, ya que la consigna era ir cenados.

Se agría el ambiente. Hay palabras de uno y otro. Entre Madrid y Málaga se suceden nuevos capítulos, y antes de llegar a la capital andaluza, el entrenador bilbaíno, en el colmo del enfado, grita su dimisión: «Dimisión irrevocable.»

Intervienen los directivos, pero nada se consigue. Gaínza expone su ultimátum: «O Aguirre o yo.»

Hasta ahí los hechos relatados por el cronista de «El Correo Español-El Pueblo Vasco», enviado especial de dicho periódico al partido Málaga-Atlético. Nada más se ha vuelto a saber; pero se confía en que todo se arreglará y desaparecerá la incompatibilidad entre entrenador y jugador.—Alfil.

LA QUINIELA

Según la vemos para la jornada próxima:

1.ª y 2.ª División	
1 Elche - Barcelona	2
2 At. Madrid - R. Sociedad	1
3 Sabadell - R. Madrid	1 x 2
3 R. Betis - Málaga	x
5 Valencia - Sevilla	1
6 Córdoba - Pontevedra	-
7 At. Bilbao - Zaragoza	1 x
8 Osasuna - Oviedo	1 x 2
9 Gijón - Valladolid	1
10 Santander - Coruña	1
11 Jaén - Hércules	1 x 2
12 Huelva - Calvo Sotelo	x
13 Castellón - Mallorca	x
14 Constanica - Murcia	x 2

Reservas
1 Ferrol - Torrelavega 1
2 At. Ceuta - Alcoyano 1

TENIS

Victorias de Gisbert y Santana sobre los polacos

Madrid, 15.—Esta tarde se disputaron en la Ciudad Deportiva del Real Madrid los dos partidos de tenis cuartos de final de la Copa del Rey de Suecia.

En el primero se enfrentaron Juan Gisbert y el polaco Tadeusz Nowicki. Venció el español por el tanteo de 7-5 y 13-11.

Gisbert alternó, como en él es habitual, grandes jugadas con considerables fallos.

En el segundo partido se enfrentaron el español Manuel Santana y el polaco Broniskaw Lewansowky, y careció de interés por la abrumadora superioridad del jugador español que sin esfuerzo aparente venció a su rival por 6-1 y 6-2.

TODO PASO

En una crónica de su corresponsal, que hoy publica «Marca», se dice que todo se da por terminado en este asunto. En el último párrafo se afirma:

«Gaínza insiste en que el incidente pasó. Y en cuanto a la postura de la directiva, como decía el señor Gorroitiaga, secretario general del club, «esta cuestión está superada, no tuvo gran importancia, aunque ahora ha trascendido y se le ha dado un carácter que no tiene». No hay roce ni motivo alguno de discordia. Las relaciones entre el club y Gaínza son normales, y entre Gaínza y el jugador, las lógicas entre un entrenador y los hombres a sus órdenes.»

EDICTO

En este Juzgado de Primera Instancia número seis de esta capital se tramita expediente sobre declaración de fallecimiento de DON JERONIMO CAMPOS CABEZAS, hijo de Mariano y de Juliana, natural de El Espinar (Segovia), declarado ausente legal en el año 1925, a instancia de su esposa, doña Mercedes Antón Matas, hoy fallecida; y en su virtud, se da conocimiento de la existencia del expediente entablado al amparo del artículo 2.042 de la Ley de Enjuiciamiento civil por medio del presente edicto que se publicará en el Boletín Oficial del Estado, en el diario "A B C" de Madrid, y en "El Adelantado de Segovia", así como por Radio Nacional de España, por dos veces con un intervalo de quince días, a los efectos legales que procedan.

DADO en Madrid a veintinueve de octubre de mil novecientos sesenta y siete.—El secretario (ilegible).

La Federación Balear envía a la Nacional informes sobre el intento de soborno al Constanica

Palma de Mallorca, 15.—La Federación Balear de Fútbol, según comunicación de su secretario, ha remitido a la Federación Nacional, toda la información que ha podido recoger sobre el supuesto intento de soborno al presidente del Constanica de Inca, por parte del presidente y gerente del Recreativo de Huelva.

Con esta información, se incluye una declaración, firmada por el redactor deportivo del diario "Baleares", don Lorenzo Riboll, que fue quien aireó el supuesto intento de soborno, en su sección habitual del periódico; otra declaración firmada por el presidente del Constanica, don Miguel Sastre, y dos declaraciones más firmadas por testigos personales del hecho.

Como se sabe, el intento de soborno consistió en el ofrecimiento al presidente del Constanica, en la víspera del encuentro jugado en Inca, de 250.000 pesetas y cuatro jugadores de la plantilla onubense, ofrecimiento que fue rechazado. El presidente del Constanica no se proponía hacer público el hecho, pero cuando el Recreativo de Huelva denunció a la Federación que el jugador Llompart tenía su ficha en orden, se vio obligado a revelar lo ocurrido.

EL EQUIPO SUB-23 CONTRA PORTUGAL

Barcelona, 15.—De forma oficiosa, el seleccionador nacional, Domingo Balmaina, ha declarado a un redactor de "Alfil" que en Lisboa se propone presentar en el encuentro contra Portugal de jugadores menores de 23 años, el siguiente equipo: Zubizarain; Osorio, Llompart, Pazos, Canos; Claramunt, Zabalza; Arieta, Vavá, Bustillo y Rexach.

Este será, probablemente, el equipo que saltará al terreno de juego al iniciarse el encuentro, pero después se propone hacer cambios para dar oportunidad también a los jugadores seleccionados.

BENITEZ, SANCIONADO POR EL BARCELONA

Barcelona, 15.—El jugador del C. F. Barcelona, Julio César Benítez, a quien la directiva ha multado con cincuenta mil pesetas, por su actitud del pasado domingo, en el curso del partido contra el Córdoba, en el que hizo un feo gesto al público, se ha negado a comentar esta decisión de la directiva.

Campeonato infantil de balonvolea

El próximo día 26 comienza en nuestra ciudad el Campeonato Infantil, en su fase provincial, para los niños nacidos en los años 1953-54, que estén en posesión de las licencias correspondientes. Este día se pone en marcha el grupo para escolares, que clasificará al equipo campeón para la fase final. Se formarán dos grupos más con los equipos que provengan de la Organización Juvenil Española, y con otros equipos de parroquias, escuelas, clubs, etc.

Los centros pueden presentar como máximo tres equipos, distribuidos de forma tal que en Escolares o en Flechas solamente tengan uno, pasando los otros dos al tercer grupo. Los tres campeones de grupo jugarán la fase final, que dará el campeón provincial infantil. Para estas competiciones se cuenta con los campos del Instituto, Seminario, Misioneros, Angel del Alcázar, Villalpando, etc., que darán rapidez a esta competición, de por sí larga.

REPARACIONES TV Toribio. RADIO-TV

O. Redondo, 11 - Tel. 3774



Equipo de balonmano de la Guardia de Franco de Segovia, que milita en Primera División. De pie (de izquierda a derecha), señor Santos, entrenador; Cañameras, Chiqui, la señorita Oliva Bermejo, madre del equipo; Trapero, Riopérez, Antonio, Gil Vargas y señor Bermejo, delegado. En la primera fila: Vaquero, Monterrubio, Cuéllar, Merino y Garcimartín. Faltan en la foto Montanés y Rubio, que completan la plantilla

LAVADORA SUPER-AUTOMATICA CON CENTRIFUGADO ACELERADO

DISTRIBUIDOR OFICIAL: Rufiner

Juan Bravo, 30-SEGOVIA

TURQUIA ha cerrado cuatro de sus principales aeropuertos a las líneas extranjeras

A consecuencia de la lucha de ayer entre griegos y turcos en Chipre Los cuatro aeropuertos fueron de nuevo abiertos después al tráfico

Estambul, 16.—Turquía ha cerrado hoy cuatro de sus principales aeropuertos a las líneas aéreas extranjeras, al parecer a consecuencia de la lucha de ayer entre las comunidades griega y turca de la isla de Chipre. Sin embargo, más tarde, los cuatro aeropuertos han sido abiertos de nuevo al tráfico.

En las primeras horas de hoy, el Gobierno turco ordenó cerrar el tráfico en los aeropuertos de Estambul, Ankara, Ermirna (Izmir) y Adana, pero no dio ninguna razón para esta medida.

Esta decisión ha motivado la cancelación de algunos vuelos y la desviación de otros.

REUNION DEL GOBIERNO

Un portavoz declaró esta mañana en Beirut que la Embajada turca en Beirut declaró esta mañana

que el Gobierno turco había estado reunido desde las nueve de la noche de ayer hasta las cinco de la madrugada de hoy con objeto de tratar de la nueva violencia surgida en Chipre.

También en Beirut, las agencias de viajes han declarado que la Pan-American Airways ha cancelado todos sus vuelos de hoy a Turquía así como el de un avión de la Lufthansa desde Estambul a Munich.—Cifra.



Zaragoza.—La delegada nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, lee unas cuartillas durante el acto de inauguración de la nueva Universidad Laboral Femenina "Nuestra Señora del Pilar", que tiene capacidad para mil quinientas chicas.—(Foto Europa Press.)

La Federación Española de Fútbol niega al Basconia su ayuda para comprar el campo de Basoselay

Es norma adquirir terrenos solamente para equipos de juveniles o aficionados, pero no de profesionales

Bilbao, 16.—La Federación Española de Fútbol, ha negado a los comisionados del Club Basconia de Vizcaya, la ayuda solicitada para el campo de Basoselay.

El presidente del citado Club bilbaíno, don Pablo Olaverri, y el vicepresidente, señor Mesa, acaban de regresar a Madrid, donde se han entrevistado con el presidente de la Federación, señor Costa, y con el vicepresidente, señor Egusquiza.

La entrevista fue cordialísima, pero el señor Costa ha negado, por el momento, la ayuda pedida.—Alfil.

Nuestra propuesta no fue de comprar el campo, poniéndolo a nombre de la Federación, y arrendándolo al Basconia, sino cediéndose

Liz Taylor y Rex Harrison los actores extranjeros más populares en Francia

Paris, 15.—Elizabeth Taylor y Rex Harrison han sido declarados los actores extranjeros más populares, según encuesta realizada por una entrevista cinematográfica y un periódico parisense.

Catherine Deneuve y Alan Delon fueron definidos como los mejores actores franceses mientras que los "veteranos" Jean Gabin y Brigitte Bardot obtuvieron la calificación de "los más populares".—Efe.

NUEVA ARMA Un proyectil termonuclear de rayos x («bomba espectro»)

Lo desarrollan en EE. UU. y será un elemento clave en el sistema defensivo contra China

Nueva York, 16.—Los Estados Unidos están perfeccionando un proyectil termonuclear de rayos x, que será un elemento clave en el sistema defensivo contra China, informa el «New York Times».

El periódico comenta que los científicos de la Comisión Estadounidense de Energía Atómica que trabajan en el ingenio han calificado la ojiva del proyectil como «bomba espectro».

DESTRUIRA LOS PROYECTILES ENEMIGOS

Al parecer el proyectil producirá un tremendo flujo de rayos X, procedente de explosiones termonucleares, que destruiría los proyectiles enemigos.

El periódico afirma que el concepto de utilizar rayos X en vez de la explosión y efectos del calor de anteriores cohetes, era «totalmente nuevo».

Este informe está basado en una información procedente de la comisión de energía atómica y por las declaraciones hechas por un alto funcionario del Departamento de Defensa a una sub-comisión de desarme del Senado.

El rotativo dice que la «bomba espectro» se ha venido desarrollando desde 1964 y que el proyecto ha sido sometido a intensas pruebas subterráneas en un polígono de ensayos de Nevada.

UNA MEGATONELADA DE T. N. T.

Su ojiva podría tener una equivalencia explosiva de una megatonelada (igual a un millón de toneladas) de T. N. T. y sería transportada por un proyectil «Espartano» de 3 fases, capaz de interceptar proyectiles enemigos sobre la atmósfera de la Tierra.

La opinión del Departamento de Defensa es que este ingenio podrá defender Estados Unidos contra un ataque procedente de China, pero no contra un ataque realizado por la Unión Soviética.—Efe-Reuter.

¿Mueller, hombre clave de la época nazi en Alemania, detenido en Panamá?

Era el superior directo de Eichmann y uno de los criminales de guerra nazis más buscados en el mundo

En Berlín hay una tumba que lleva su nombre, pero abierta se hallaron los restos de seis cadáveres diferentes

Berlín occidental, 16.—Un hombre identificado como Heinrich Mueller, el último jefe de la temida Gestapo hitleriana y uno de los criminales de guerra nazis más buscados en el mundo, ha sido detenido en Panamá, según se ha anunciado ayer en esta ciudad.

Un portavoz del departamento de Justicia berlina ha manifestado que se han iniciado ya los procedimientos pertinentes para la extradición del personaje, detenido a requerimiento de las autoridades germanas.

No se descarta la posibilidad de que el Papa asista al Congreso Eucarístico Internacional de Bogotá

Ciudad del Vaticano, 16.—El cardenal Antonio Samore no descartó hoy la posibilidad de que Pablo VI asista al Congreso Eucarístico Internacional que se realizará el mes de agosto del año próximo en Bogotá.

Samore, que es presidente de la Comisión para América Latina, formula la declaración en respuesta a una pregunta hecha en la conferencia de prensa que mantuviera este mediodía. Agregó el cardenal que «le gustaría mucho que el Papa pueda visitar además otros países del continente americano si las circunstancias lo permitieran. «Todo ello—manifestó—sería para bien del movimiento apostólico en América Latina.»—Efe.



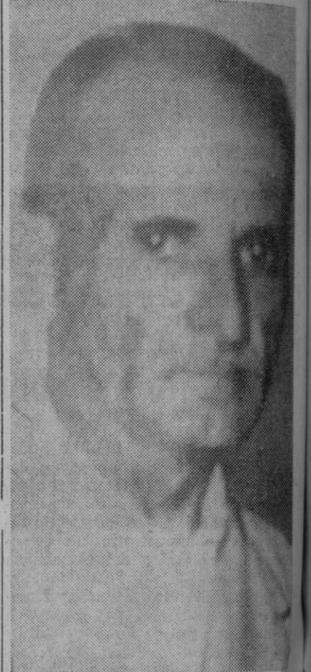
Encarnita Polo, otra cantante que ha triunfado tras el telón de acero. En Polonia la aguardaban para pedirle autógrafos como en cualquier otra parte del mundo, y recibió aplausos atronadores. En Italia es la cantante española que presenta más rivalidad a los cantantes del propio país y llegó a la final de "Nápoles contra todos" en TV. Ahora marchará a Caracas, Perú, Méjico, Argentina y Chile.—(Foto S. U. N. C.)

Vega Corral, nuevo secretario nacional del Sindicato de Transportes y Comunicaciones

Madrid, 16.—En virtud del correspondiente nombramiento, se ha hecho cargo de la Secretaría nacional del Sindicato de Transportes y Comunicaciones, don Fernando Vega Corral, que lleva en la Organización Sindical veintitrés años de servicios ininterrumpidos, según informa el S. I. S.

Ingresó por oposición en el cuerpo técnico sindical en abril de 1944 y desde esa fecha ha desempeñado los siguientes cargos: jefe del Servicio de Organización de la C. N. S. de Valencia; secretario provincial de la C. N. S. de Segovia; secretario general de la Vicesecretaría Nacional de Obras Sindicales; secretario del Servicio Sindical; secretario general del Sindicato Nacional de la Piel y, últimamente, secretario nacional del Sindicato de la Marina Mercante.

Es medalla de la Vieja Guardia; teniente provisional en la guerra de liberación y está en posesión de la Encomienda de la Orden de Cisneros.—Cifra.



El presunto Mueller detenido en Panamá

Ex-superior a Adolf Eichmann, Mueller, según parece, había estado en fecha reciente en Egipto y Bulgaria. En 1964, una revista alemana occidental lo suponía trabajando a favor de la policía secreta en Albania. Mueller fue el hombre clave de la época nazi, y era el superior directo de Adolf Eichmann, sentenciado de a muerte por las autoridades de Israel.

Enorme parecido con Mueller

Panamá, 16.—La Policía exhibió anoche ante los periodistas a un hombre flaco, de cierta edad y de pelo grisáceo, cuyo parecido con el alemán Heinrich Mueller, jefe de la «Gestapo», es enorme.

Al mismo tiempo, la Policía declaró que Alemania Occidental tiene un plazo de 60 días para demostrar si el detenido es o no el mencionado nazi.

El hombre en cuestión, fue detenido el pasado lunes en un restaurante cuando ofrecía como vendedor ambulante, peines, cremas, y otros artículos, a requerimiento del Gobierno Federal de Alemania que envió previamente fotografías e información sobre el mencionado Mueller.

El teniente coronel Héctor Vázquez, jefe del Departamento de Investigación ha declarado que el individuo exhibe carnet de identidad panameño cuyo nombre es F. Webb Keith, natural de Webb City (Missouri), habla muy poco español e inglés, pero sí el alemán. Su edad es como de 65 años. Mueller tendría ahora 67.

El Ministerio de Justicia de Bonn inició el proceso de extradición a raíz de la identificación de una de sus fotografías por la esposa divorciada de Mueller.

En un cementerio de Berlín hay una tumba que lleva el nombre de Mueller, pero a raíz de persistentes rumores procedentes de varios países de que el exjefe nazi se hallaba vivo, la tumba fue abierta y en ella se hallaron restos de seis diferentes cadáveres.—Efe-Reuter.

La Policía italiana retira el pasaporte a Mauricio Arena

Roma, 15.—Al actor Mauricio Arena, que la pasada noche regresó a Roma desde París en compañía de la princesa María Beatriz de Saboya, le fue retirado hoy el pasaporte por la policía. El jefe y subjefe de la gada Móvil de Roma se personaron en el domicilio del actor, del cual salieron después de media hora.

“OPERACION ABUELO”

Palencia rinde homenaje a sus ancianos

Palencia, 16.—A lo largo de esta semana vienen celebrándose los actos que, bajo el lema "Operación Abuelo", sirven de homenaje a los ancianos palentinos. Dichos actos organizados por la emisora de radio local, comenzaron con una velada artístico-recreativa en el club palentino, ofrecida por estudiantes de los Maristas, y que después, con las alumnas de las Filipenses, confeccionaron la comida con que obsequiaron a los ancianos.

También hubo una cabalgata para recaudar donativos y regalos, que tuvo lugar anoche por alumnos del Colegio Lasalle.

En la mañana de hoy, el gobernador civil, don Julio Gutiérrez Rubio y su esposa, presidieron, en la residencia de ancianos, la entrega de regalos a los allí acogidos, y durante los próximos días efectuarán visitas con el mismo fin, a los asilos y centros asistenciales de la capital y localidades de Aguilar de Campoo, Carrión de los Condes, Villada y otras.

Los actos finalizarán el próximo domingo con un festival en un teatro de Palencia, en el curso del cual serán proclamados el abuelo y la abuela más ancianos de la provincia.

Hasta ahora se sabe que la más anciana es la vecina de esta ciudad, doña Encarnación Vázquez Maza, de 105 años de edad. El hombre de más edad, hasta ahora, es don Cayo Alonso García, del pueblo de Villalcázar de Sirga, con 97 años.—Cifra.

El uruguayo Emilio Oribe, presidente de la O. E. A.

Washington, 15.—El embajador Emilio N. Oribe, de Uruguay, ha sido elegido presidente del Consejo de la Organización de Estados Americanos (O. E. A.) en su sede de Washington.